Job description:	SHB8850NC/00_QSG
Document size:	
Films:	Black film
Screen Line:	175 lpi
Color proof:	press proof with diecut
Paper:	2015/06/23

K

Size: 90W x 148.5H mm (after folded)

Quick start guide

Philips Bluetooth active noise canceling headphones SHB8850NC



PHILIPS

Welcome to Philips!

For an optimal experience register your product at: www.philips.com/welcome

2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved. This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

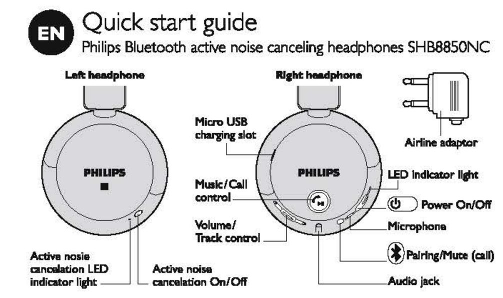
EAC 001 Li-ion

CE 0890

72-SHB8850-QSGB2

EN Quick start guide

Philips Bluetooth active noise canceling headphones SHB8850NC



Charge the battery

1. Plug one end of the USB cable into the charger or into the USB port of a computer.
2. Plug the other end of the cable into the micro USB charging slot on the headphones.

Turn the headphones on and off

1. Turn the headphones on. Press and hold ⏻ for 4 sec.
2. Turn the headphones off. Press and hold ⏻ for 4 sec. A white indicator light turns on and fades and then the headphones will turn off.

Pair the headphones with your phone

Pair the headphones with your phone manually or by using NFC. After successfully pairing, the headphones connect automatically to the phone once the headphones are turned on and within range.

Manual Pairing

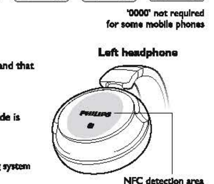
1. Make sure your headphones are turned on.
2. Press and hold ✱ until an alternating blue and white light flashes.
3. Turn on the Bluetooth function on your phone.
4. Your phone will start searching for Philips SHB8850NC.
5. Follow the on-screen instructions to pair your phone. (Check your phone's user manual for details.)

'0000' not required for some mobile phones

NFC Pairing

1. Ensure the NFC function on your phone is switched on and that your phone's screen remains active.
2. Place your phone over the headphones so that the NFC detection area of each device touch each other.
3. Follow the pairing instructions of your phone. If a passcode is required, enter '0000'.

Tips:
- Ensure that your phone is not in standby mode.
- Pairing with NFC is suitable only for Android mobile operating system 4.2 or above.
- Refer to your phone's user manual to identify its NFC detection area.



Use music/voice/call controls

Music controls

Play/Pause	Press once	
Volume up	Press once or press and hold	+
Volume down	Press once or press and hold	−
Skip forward	Press once	
Skip backward	Press twice	

Voice controls

Siri/ Google Now	Press once	

* To use the voice control feature on your phone via Bluetooth please refer to the user manual for the correct settings for your device.

Call controls

Pick up call/ Hang up	Press once
Reject incoming call	Press and hold for 2 seconds
Mute/unmute the mic while in a call	Press once
Switch caller while in a call	Press once

LED Indicator light (Right headphone)

An alternating white and blue light flashes	The headphones are in pairing mode
A blue light flashes at every 8 second interval	The headphones are both paired and connected
A blue light flashes rapidly	The headphones are switched on but not connected. If no connection can be made the headphones will turn themselves off after 5 minutes
A white light flashes slowly	The battery is low
A white light turns on	Headphones are being charged
A white light turns off	Headphones are fully charged

Enabling ANC (Active noise cancelation)

1. Turn the headphones on.
2. To enable active noise cancelation, press and hold NC On/Off button for 2 seconds.
3. To disable active noise cancelation, press and hold NC On/Off button for 2 seconds.

ANC LED indication (Left headphone)

Green light on	Active noise cancelation ON
Green light off	Active noise cancelation OFF

Corded audio connection

When the battery is low you can continue to use the headphones with the audio cable (for music only). Inserting headphones jack will turn off the Bluetooth function.

Connecting to airline audio systems

Connect audio cable into airline adapter and insert it into the dual output jacks in airplane seat.

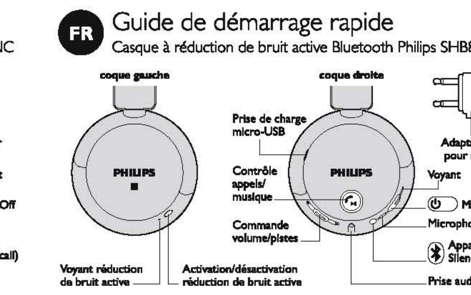
One 3.5 mm jack (on most portable sources)	Use the single plug. No adapter needed
Two 3.5 mm jacks	Use the 3.5 mm dual plug airline adapter
One power jack and two 3.5 mm jacks	Use the 3.5 mm dual plug airline adapter for the two 3.5 mm jacks. Do not insert any plug into the power jack because it may damage the headphones and result in personal injury

WARNING! Use only the Philips airline adapter to connect headphones to airplane seat jacks. DO NOT use other airline adapters as they might not result in the correct response or even result in personal injury such as burns or property damage due to overheating. Remove and disconnect immediately if you experience warming or loss of audio.

Please refer to www.philips.com/welcome for the full user manual

FR Guide de démarrage rapide

Casque à réduction de bruit active Bluetooth Philips SHB8850NC



Charge de la batterie

1. Branchez l'une des extrémités du câble USB sur le chargeur ou sur le port USB d'un ordinateur.
2. Branchez l'autre extrémité du câble sur la prise de charge micro-USB du casque.

Allumer et éteindre le casque

1. Allumer le casque. Maintenez le bouton ⏻ enfoncé pendant 4 s.
2. Éteindre le casque. Maintenez le bouton ⏻ enfoncé pendant 4 s. Un voyant blanc s'allume et s'éteint progressivement jusqu'à ce que le casque s'éteigne.

Appairage du casque avec votre téléphone

Appairez le casque avec votre téléphone manuellement ou à l'aide de la fonction NFC. Une fois l'appairage effectué, le casque se connecte automatiquement au téléphone lorsque le casque est allumé et dans le rayon de portée effective.

Appairage manuel

1. Assurez-vous que votre casque est allumé.
2. Maintenez le bouton ✱ enfoncé jusqu'à ce qu'un voyant clignote alternativement en bleu et en blanc.
3. Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone.
4. Votre téléphone recherche alors le casque Philips SHB8850NC.
5. Suivez les instructions sur l'écran pour appairer votre casque à votre téléphone. (Consultez le mode d'emploi de votre téléphone pour en savoir plus.)

'0000' non requis pour certains téléphones portables

Appairage NFC

1. Assurez-vous que la fonction NFC est bien activée sur votre téléphone et que l'écran de votre téléphone reste actif.
2. Placez votre téléphone sur le casque pour que les zones de détection NFC de chaque appareil soient en contact.
3. Suivez les instructions d'appairage de votre téléphone. Si un code vous est demandé, saisissez '0000'.

Conseils :
- Assurez-vous que votre téléphone n'est pas en mode veille.
- L'appairage NFC est uniquement accessible sur les téléphones équipés du système d'exploitation Android 4.2 ou ultérieur.
- Reportez-vous au mode d'emploi de votre téléphone pour identifier sa zone de détection NFC.



Utilisez les commandes voix/musique/appels

Commandes musique

Lecture/pause	Appuyez une fois
Volume +	Appuyez une fois ou maintenez le bouton enfoncé
Volume -	Appuyez une fois ou maintenez le bouton enfoncé
Avance rapide	Appuyez une fois
Retour rapide	Appuyez deux fois

Commandes vocales

Siri/ Google Now	Appuyez une fois

* Pour utiliser la fonction de commande vocale sur votre téléphone via Bluetooth, reportez-vous au manuel d'utilisation indiquant les paramètres appropriés pour votre appareil.

Contrôle des appels

Décrocher/ Raccrocher	Appuyez une fois
Rejeter appel entrant	Maintenez le bouton enfoncé pendant 2 secondes.
Activer/Désactiver le micro pendant un appel	Appuyez une fois
Prendre un double appel	Appuyez une fois

Voyant (coque droite)

Un voyant clignote alternativement en blanc et en bleu	Le casque est en mode d'appairage
Un voyant bleu clignote toutes les 8 secondes	Le casque est appairé et connecté
Un voyant bleu clignote rapidement	Le casque est allumé mais n'est pas connecté. En cas d'absence de connexion, le casque s'éteint au bout de 5 minutes
Un voyant blanc clignote lentement	La batterie est faible
Un voyant blanc s'allume	Le casque est en cours de charge
Un voyant blanc s'éteint	Le casque est entièrement rechargé

Activation de la réduction de bruit active (ANC)

1. Allumer le casque.
2. Pour activer la réduction de bruit active, maintenez le bouton d'activation/ désactivation enfoncé pendant 2 s.
3. Pour désactiver la réduction de bruit active, maintenez le bouton d'activation/désactivation enfoncé pendant 2 s.

Voyant réduction de bruit active (coque gauche)

Le voyant vert s'allume	Réduction de bruit active activée
Le voyant vert s'éteint	Réduction de bruit active désactivée

Connexion audio filaire

Lorsque le niveau de charge de la batterie est bas, vous pouvez continuer à utiliser le casque avec le câble audio (pour la musique uniquement). La fonction Bluetooth se désactive automatiquement lorsque vous branchez le casque.

Connexion aux systèmes audio des compagnies aériennes

Connectez le câble Audio à l'adaptateur pour avion et insérez-le dans les deux prises de sortie jack du siège de l'avion.

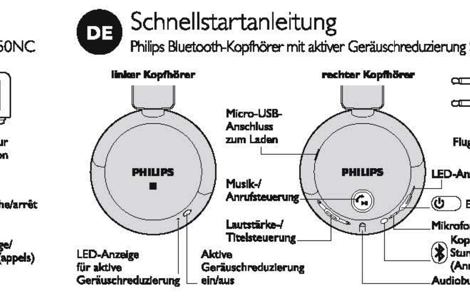
Une prise jack 3,5 mm (sur la plupart des sources portables)	Utilisez la fiche unique. Pas besoin d'adaptateur
Deux prises jack 3,5 mm	Utilisez l'adaptateur pour avion à 2 fiches 3,5 mm
Une prise jack d'alimentation et 2 prises jack 3,5 mm	Utilisez l'adaptateur pour avion à 2 fiches 3,5 mm pour les deux prises jack 3,5 mm. N'insérez pas de fiche dans la prise d'alimentation car cela pourrait endommager le casque et provoquer des dommages corporels

AVERTISSEMENT! Utilisez exclusivement l'adaptateur pour avion Philips pour brancher un casque sur les prises de siège d'avion. N'UTILISEZ PAS d'autres adaptateurs pour avion car ils pourraient ne pas fonctionner correctement, ou même causer des blessures telles que des brûlures, ou endommager le casque en raison d'une surchauffe. Retirez-le et déconnectez-le immédiatement si vous observez une surchauffe ou s'il n'y a plus de son.

Rendez-vous sur www.philips.com/welcome pour consulter le manuel complet

DE Schnellstartanleitung

Philips Bluetooth-Kopfhörer mit aktiver Geräuschreduzierung SHB8850NC



Laden des Akkus

1. Stecken Sie ein Ende des USB-Kabels in das Ladegerät oder in den USB-Anschluss eines Computers.
2. Stecken Sie das andere Ende des Kabels in den Micro-USB-Ladeanschluss am Kopfhörer.

Kopfhörer ein- und ausschalten

1. Kopfhörer einschalten. Halten Sie ⏻ 4 Sekunden lang gedrückt.
2. Kopfhörer ausschalten. Halten Sie ⏻ 4 Sekunden lang gedrückt. Eine weiße Anzeige leuchtet auf und erlischt, und dann schaltet sich der Kopfhörer aus.

Koppeln des Kopfhörers mit Ihrem Telefon

Koppeln Sie den Kopfhörer mit Ihrem Telefon manuell oder über NFC. Nach erfolgreicher Kopplung stellt der Kopfhörer automatisch eine Verbindung zum Telefon her, sobald er eingeschaltet und in Reichweite ist.

Manuelle Kopplung

1. Vergewissern Sie sich, dass der Kopfhörer eingeschaltet ist.
2. Halten Sie ✱ gedrückt, bis die Anzeige abwechselnd blau und weiß blinkt.
3. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion Ihres Telefons.
4. Ihr Telefon beginnt mit der Suche nach dem Philips SHB8850NC.
5. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihr Telefon zu koppeln. (Lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Telefons für weitere Details.)

'0000' wird bei einigen Mobiltelefonen nicht benötigt

NFC-Kopplung

1. Vergewissern Sie sich, dass die NFC-Funktion auf dem Telefon eingeschaltet ist und der Bildschirm des Telefons aktiv bleibt.
2. Positionieren Sie Ihr Telefon über dem Kopfhörer, damit die NFC-Erkennungsbereiche jedes Geräts einander berühren.
3. Folgen Sie den Kopplungsanweisungen Ihres Telefons. Wenn ein Kennwort erforderlich ist, geben Sie '0000' ein.

Tipps:
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Telefon sich nicht im Standby-Modus befindet.
- Eine Kopplung mit NFC ist nur für das Android-Mobiltelefon-Betriebssystem 4.2 oder höher geeignet.
- Beziehen Sie sich auf die Bedienungsanleitung Ihres Telefons, um dessen NFC-Erkennungsbereich zu identifizieren.



Verwenden der Musik-/Sprach-/Anrufsteuerung

Musiksteuerung

Play/Pause	Einmal drücken
Lautst. erh.	Einmal drücken oder gedrückt halten
Lautst. red.	Einmal drücken oder gedrückt halten
Vorwärtsspringen	Einmal drücken
Zurückspringen	Zweimal drücken

Sprachsteuerung

Siri/ Google Now	Einmal drücken

* Um die Sprachsteuerung über Bluetooth auf Ihrem Telefon verwenden zu können, entnehmen Sie der Bedienungsanleitung die richtigen Einstellungen für Ihr Gerät.

Anrufsteuerung

Anruf annehmen/ Auflegen	Einmal drücken
Eingehenden Anruf ablehnen	Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt
Mikrofon während Anruf stummschalten/ Stummschaltung aufheben	Einmal drücken
Anrufer während eines Anrufs wechseln	Einmal drücken

LED-Anzeige (rechter Kopfhörer)

Eine Anzeigeleuchte blinkt abwechselnd weiß und blau	Der Kopfhörer ist im Kopplungsmodus
Eine blaue Anzeigeleuchte blinkt alle 8 Sekunden	Der Kopfhörer ist gekoppelt und verbunden
Eine blaue Anzeigeleuchte blinkt schnell	Der Kopfhörer ist eingeschaltet, aber nicht verbunden. Wenn keine Verbindung hergestellt werden kann, schaltet sich der Kopfhörer nach 5 Minuten aus.
Eine weiße Anzeigeleuchte blinkt langsam	Der Akku ist fast leer
Eine weiße Anzeigeleuchte leuchtet auf	Kopfhörer wird geladen
Eine weiße Anzeigeleuchte erlischt	Kopfhörer ist vollständig aufgeladen

Aktivierung von ANC (Aktive Geräuschreduzierung)

1. Kopfhörer einschalten.
2. Um die aktive Geräuschreduzierung zu aktivieren, drücken Sie den Ein-/Ausschalter für NC, und halten Sie ihn 2 Sekunden lang gedrückt.
3. Um die aktive Geräuschreduzierung zu deaktivieren, drücken Sie den Ein-/Ausschalter für NC, und halten Sie ihn 2 Sekunden lang gedrückt.

LED-Anzeige für ANC (linker Kopfhörer)

Grüne Anzeigeleuchte leuchtet	Aktive Geräuschreduzierung EIN
Grüne Anzeigeleuchte aus	Aktive Geräuschreduzierung AUS

Audioverbindung per Kabel

Wenn der Akkustand niedrig ist, können Sie den Kopfhörer weiterhin mit dem Audiokabel verwenden (ausschließlich für Musik). Beim Anschließen an die Kopfhörerbuchse wird die Bluetooth-Funktion ausgeschaltet.

Anschluss an Audiosysteme in Flugzeugen

Audiokabel an Flugzeugadapter anschließen und in die Anschlüsse mit zwei Ausgängen am Sitz stecken.

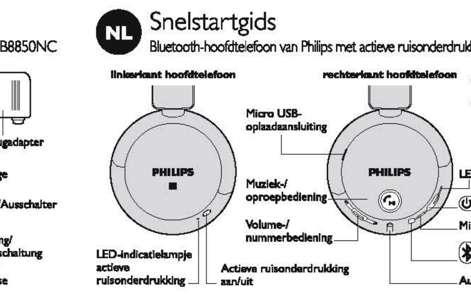
Eine 3,5 mm Buchse (an den meisten tragbaren Quellen)	Verwenden Sie den einzelnen Anschluss. Kein Adapter erforderlich.
Zwei 3,5 mm Buchsen	Verwenden Sie den 3,5 mm Flugzeugadapter mit zwei Anschlüssen
Eine Netzanschluss- und zwei 3,5 mm Buchsen	Verwenden Sie den 3,5 mm Flugzeugadapter mit zwei Anschlüssen für die 3,5 mm Buchsen. Schließen Sie keinen Stecker an den Netzanschluss an, da dies den Kopfhörer beschädigen und zu Verletzungen führen könnte.

WARNUNG! Verwenden Sie nur den Philips Flugzeugadapter, um die Kopfhörer an den Anschlüssen im Flugzeugsitz anzuschließen. Verwenden Sie KEINEN anderen Flugzeugadapter, da diese nicht ordnungsgemäß reagieren könnten oder sogar Verletzungen wie Verbrennungen oder Sachschäden aufgrund von Überhitzung hervorrufen können. Entfernen Sie den Adapter sofort, wenn Sie eine Erwärmung spüren oder die Audioleistung nachlässt.

Die vollständige Bedienungsanleitung finden Sie unter www.philips.com/welcome

NL Snelstartgids

Bluetooth-hoofdtelefoon van Philips met actieve ruisonderdrukking SHB8850NC



De batterij opladen

1. Steek het ene uiteinde van de USB-kabel in de oplader of in de USB-poort van een computer.
2. Steek het andere uiteinde van de kabel in de micro USB-oplaadaansluiting op de hoofdtelefoon.

De hoofdtelefoon in- en uitschakelen

1. De hoofdtelefoon inschakelen. Houd ⏻ 4 seconden ingedrukt.
2. De hoofdtelefoon uitschakelen. Houd ⏻ 4 seconden ingedrukt. Een wit indicatielampje gaat even branden, waarna de hoofdtelefoon wordt uitgeschakeld.

De hoofdtelefoon met uw mobiele telefoon koppelen

Koppel de hoofdtelefoon handmatig of via NFC met uw telefoon. Na de koppeling maakt de hoofdtelefoon automatisch verbinding met de telefoon als de hoofdtelefoon is ingeschakeld en zich binnen het bereik van de telefoon bevindt.

Handmatig koppelen

1. Controleer of de hoofdtelefoon is ingeschakeld.
2. Houd ✱ ingedrukt tot een lampje blauw en wit gaat knipperen.
3. Schakel de Bluetoothfunctie op uw telefoon in.
4. Uw telefoon zal naar Philips SHB8850NC zoeken.
5. Volg de instructies op het scherm om uw telefoon te koppelen (raadpleeg de gebruikershandleiding van uw telefoon voor meer informatie.)

'0000' niet vereist voor sommige mobiele telefoons

Koppelen via NFC

1. Zorg ervoor dat de NFC-functie op uw telefoon is ingeschakeld en dat het scherm van uw telefoon actief blijft.
2. Plaats uw telefoon boven de hoofdtelefoon zodat het NFC-detectiegebied van elk apparaat elkaar raakt.
3. Volg de koppelinstructies van uw telefoon. Als u om een wachtwoord wordt gevraagd, voert u '0000' in.

Tips:
- Zorg ervoor dat uw telefoon niet in de standbymodus staat.
- Koppelen via NFC is alleen geschikt voor Android-apparaten met besturingssysteem 4.2 of hoger.
- Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw telefoon om het NFC-detectiegebied te vinden.



Muziek-/spraak-/oproepbediening gebruiken

Muziekbediening

Spelen/pauze	Een keer drukken
Volume omhoog	Druk eenmaal of houd lang ingedrukt
Volume omlaag	Druk eenmaal of houd lang ingedrukt
Vooruitspoelen	Een keer drukken
Terugspoelen	Twee keer drukken

Spraakbediening

Siri/ Google Now	Een keer drukken

* Raadpleeg voor het gebruik van de voice control-functie op uw telefoon via Bluetooth de gebruikershandleiding voor de correcte instellingen voor uw apparaat.

Gespreksbediening

Oproep aannemen/ beëindigen	Een keer drukken
Inkomende oproep weigeren	2 seconden ingedrukt houden
Microfoon dempen/ weer inschakelen tijdens een oproep	Een keer drukken
Tijdens een gesprek beller wisselen	Een keer drukken

LED-indicatielampje (rechterkant hoofdtelefoon)

Een lampje knippert blauw en wit	De hoofdtelefoon bevindt zich in de koppelingsmodus
Elke 8 seconden knippert er een blauw lampje	De hoofdtelefoons zijn gekoppeld en verbonden
Een blauw lampje knippert snel	De hoofdtelefoon is ingeschakeld, maar niet verbonden. Als er geen verbinding kan worden gemaakt, schakelt de hoofdtelefoon zichzelf na 5 minuten automatisch uit
Een wit lampje knippert langzaam	De accu is bijna leeg
Een wit lampje gaat branden	Hoofdtelefoon worden opgeladen
Een wit lampje gaat uit	Hoofdtelefoon is volledig opgeladen

ANC (actieve ruisonderdrukking) inschakelen

1. De hoofdtelefoon inschakelen.
2. Houd de aan-uitknop voor NC 2 seconden ingedrukt als u actieve ruisonderdrukking wilt inschakelen.
3. Houd de aanuitknop NC 2 seconden ingedrukt als u de actieve ruisonderdrukking wilt uitschakelen.

LED-indicatielampje ANC (linkerkant hoofdtelefoon)

Groen lampje brandt	Actieve ruisonderdrukking AAN
Groen lampje uit	Actieve ruisonderdrukking UIT

Audiokabel

Wanneer de batterij bijna leeg is, kunt u de hoofdtelefoon blijven gebruiken met de audiokabel (alleen voor muziek). Als u de hoofdtelefoonaansluiting aansluit, wordt de Bluetooth-functie uitgeschakeld.

Aansluiten op het audiosysteem in een vliegtuig

Sluit de audiokabel aan op de vliegtuigadapter en plaats deze in de twee aansluitingen van de vliegtuigstoel.

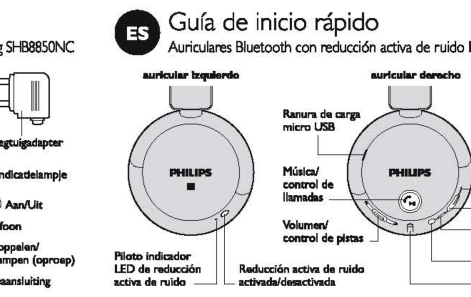
Eén 3,5 mm aansluiting (op de meeste draagbare bronnen)	Gebruik de enkele stekker. Geen adapter nodig
Twee 3,5 mm aansluitingen	Gebruik de dubbele stekker van 3,5 mm van de vliegtuigadapter
Eén stroomaansluiting en twee 3,5 mm aansluitingen	Gebruik de dubbele stekker van 3,5 mm van de vliegtuigadapter voor de twee 3,5 mm aansluitingen. Steek geen stekker in de stroomaansluiting. Dit kan leiden tot schade aan de hoofdtelefoon en lichamelijk letsel

WAARSCHUWING! Gebruik uitsluitend de vliegtuigadapter van Philips om de hoofdtelefoon aan te sluiten op de aansluitingen in de vliegtuigstoel. Gebruik GEEN andere vliegtuigadapters. Deze functioneren mogelijk niet correct en kunnen zelfs lichamelijk letsel zoals brandwonden veroorzaken of materiële schade door oververhitting. Verwijder en koppel onmiddellijk los als de hoofdtelefoon heet wordt of als het geluid wegvalt.

Ga naar www.philips.com/welcome voor de volledige gebruikershandleiding

ES Guía de inicio rápido

Auriculares Bluetooth con reducción activa de ruido Philips SHB8850NC



Carga de la batería

1. Conecta un extremo del cable USB en el cargador o en el puerto USB de un ordenador.
2. Conecta el otro extremo del cable en la ranura de carga micro USB de los auriculares.

Encendido y apagado de los auriculares

1. Enciende los auriculares. Mantén pulsado ⏻ durante 4 segundos.
2. Apaga los auriculares. Mantén pulsado ⏻ durante 4 segundos. Un piloto indicador blanco se enciende y se atenúa y, a continuación, los auriculares se apagan.

Emparejamiento de los auriculares con el teléfono

Empareja los auriculares con el teléfono manualmente o mediante NFC. Cuando el emparejamiento se realice correctamente, los auriculares se conectarán automáticamente al teléfono cuando se enciendan los auriculares y estén dentro del alcance.

Emparejamiento manual

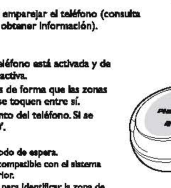
1. Asegúrate de que los auriculares están encendidos.
2. Mantén pulsado ✱ hasta que el piloto parpadee alternativamente en azul y blanco.
3. Activa la función Bluetooth en el teléfono.
4. El teléfono empezará a buscar los auriculares Philips SHB8850NC.
5. Sigue las instrucciones en pantalla para emparejar el teléfono (consulta el manual de usuario del teléfono para obtener información).

'0000' no es necesario para algunos teléfonos móviles

Emparejamiento mediante NFC

1. Asegúrate de que la función NFC del teléfono está activada y de que la pantalla del teléfono permanece activa.
2. Coloca el teléfono sobre los auriculares de forma que las zonas de detección NFC de cada dispositivo se toquen entre sí.
3. Sigue las instrucciones de emparejamiento del teléfono. Si se solicita una contraseña, introduce '0000'.

Consejos:
- Asegúrate de que el teléfono no está en modo de espera.
- El emparejamiento mediante NFC solo es compatible con el sistema operativo para móviles Android 4.2 o superior.
- Consulta el manual de usuario del teléfono para identificar la zona de detección NFC.



Uso de los controles de música/voz/llamadas

Controles de música

Reproducir/pausa	Pulsar una vez
Subir vol.	Pulsar una vez o mantener pulsado
Bajar volumen	Pulsar una vez o mantener pulsado
Avanzar hacia adelante	Pulsar una vez
Avanzar hacia atrás	Pulsar dos veces

Controles de voz

Siri/ Google Now	Pulsar una vez

* Para utilizar la función de control voz en el teléfono a través de Bluetooth, consulta el manual de usuario para los ajustes correctos para tu dispositivo.

Controles de llamada

Responder llamada/colgar	Pulsar una vez
Rechazar llamada entrante	Mantener pulsado durante 2 segundos
Silenciar/activar el micrófono durante una llamada	Pulsar una vez
Cambiar emisor durante una llamada	Pulsar una vez

Piloto indicador LED (auricular derecho)

Un piloto parpadea alternativamente en blanco y azul	Los auriculares están en el modo de emparejamiento
Un piloto azul parpadea en intervalos de 8 segundos	Los auriculares están emparejados y conectados
Un piloto azul parpadea rápidamente	Los auriculares están encendidos pero no conectados. Si no se establece una conexión con los auriculares, estos se apagarán después de 5 minutos
Un piloto blanco parpadea lentamente	La batería está baja
Un piloto de color blanco se enciende	Los auriculares se están cargando
Un piloto de color blanco se apaga	Los auriculares están completamente cargados

Activación de la reducción activa de ruido (ANC)

1. Enciende los auriculares.
2. Para activar NC, mantén pulsado el botón de activación/desactivación durante 2 segundos.
3. Para desactivar NC, mantén pulsado el botón de activación/desactivación durante 2 segundos.

Indicación LED ANC (auricular izquierdo)

Luz verde encendida	Reducción activa de ruido activada
Luz verde apagada	Reducción activa de ruido desactivada

Conexión de audio con cable

Cuando la batería se está agotando, puedes continuar utilizando los auriculares con el cable de audio (solo para música). Al insertar la toma para auriculares se desactiva la función Bluetooth.

Conexión a sistemas de audio de aviones

Conecta el cable de audio al adaptador para avión e introdúcelo en las tomas de entrada doble del asiento del avión.

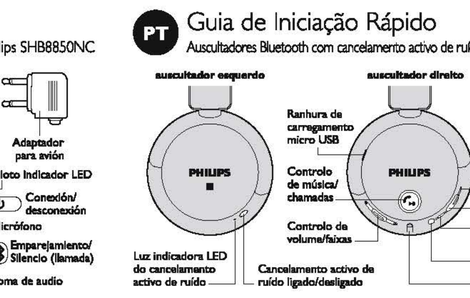
Un conector de 3,5 mm (en la mayoría fuentes portátiles)	Utiliza el enchufe individual. No se necesita adaptador
Dos tomas de 3,5 mm	Usa el adaptador de avión de toma doble de 3,5 mm
Una toma de alimentación y dos tomas de 3,5 mm	Utiliza el adaptador para avión de toma doble de 3,5 mm para las dos tomas de 3,5 mm. No insertes el enchufe en la toma de alimentación, ya que podría dañar los auriculares y ocasionar daños personales

ADVERTENCIA Utiliza únicamente el adaptador para avión Philips para conectar los auriculares a las tomas del asiento del avión. No utilices otro adaptador para avión, ya que pueden ocasionar una respuesta incorrecta o lesiones personales como quemaduras o daños materiales debido a que se calienten en exceso. Retíralo y desconéctalo inmediatamente si experimentas calor o pérdida de audio.

Obtén la versión completa del manual de usuario en www.philips.com/welcome

PT Guia de Iniciação Rápido

Auscultadores Bluetooth com cancelamento activo de ruído SHB8850NC da Philips



Carregar a bateria

1. Ligue uma extremidade do cabo USB ao carregador ou à porta USB de um computador.
2. Ligue a outra extremidade do cabo à ranhura de carregamento micro USB nos auscultadores.

Ligar e desligar os auscultadores

1. Ligar os auscultadores. Mantenha ⏻ premido durante 4 seg.
2. Desligar os auscultadores. Mantenha ⏻ premido durante 4 seg. Uma luz indicadora branca acende-se e, depois, reduz a sua intensidade de luz. Em seguida, os auscultadores desligam-se.

Emparelhar os auscultadores com o telefone

Emparelhe os auscultadores com o seu telefone manualmente ou utilizando a função NFC. Depois de um emparelhamento bem-sucedido, os auscultadores ligam-se automaticamente ao telefone depois de estarem ligados e dentro do alcance.

Emparelhamento manual

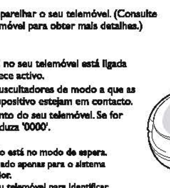
1. Certifique-se de que os auscultadores estão ligados.
2. Mantenha ✱ premido até uma luz ficar intermitente alternadamente a azul e branco.
3. Ligue a função Bluetooth no seu telefone.
4. O seu telefone começa a procurar os Philips SHB8850NC.
5. Siga as instruções no ecrã para emparelhar o seu telemóvel. (Consulte o manual do utilizador do telemóvel para obter mais detalhes.)

'0000' não é necessário para alguns telemóveis

Emparelhamento por NFC

1. Certifique-se de que a função NFC no seu telemóvel está ligada e que o ecrã do telemóvel permanece activo.
2. Coloque o seu telefone sobre os auscultadores de modo a que as áreas de detecção NFC de cada dispositivo estejam em contacto.
3. Siga as instruções de emparelhamento do seu telemóvel. Se for necessária uma palavra-passe, introduza '0000'.

Sugestões:
- Certifique-se de que o seu telefone não está em modo de espera.
- O emparelhamento com NFC é adequado apenas para o sistema operativo móvel Android 4.2 ou superior.
- Consulte o manual do utilizador do seu telemóvel para identificar a sua área de detecção NFC.



Utilizar os controlos de música/voz/chamadas

Controlos de música

Reprodução/ Pausa	Premir uma vez
Aumentar volume	Prima uma vez ou mantenha premido
Baixar volume	Prima uma vez ou mantenha premido
Avançar	Premir uma vez
Retroceder	Premir duas vezes

Controlos de voz

Siri/ Google Now	Premir uma vez

* Para utilizar a funcionalidade de controlo de voz no seu telemóvel através do Bluetooth, consulte as definições correctas para o seu dispositivo no manual do utilizador.

Controlos de chamada

Atender/terminar chamada	Premir uma vez
Rejeitar chamada recebida	Manter premido durante 2 segundos
Cortar/restaurar som do microfone durante uma chamada	Premir uma vez
Mudar de autor durante a chamada	Premir uma vez

Luz indicadora LED (auscultador direito)

Luz intermitente alternadamente a branco e azul	Os auscultadores estão no modo de emparelhamento
Uma luz azul apresenta uma intermitência em intervalos de 8 segundos	Os auscultadores estão ambos emparelhados e conectados
Uma luz azul apresenta uma intermitência rápida	Os auscultadores estão ligados mas não estão conectados. Se não for possível estabelecer uma ligação aos auscultadores, estes desligam-se autonomamente após 5
Uma luz branca apresenta uma intermitência lenta	A bateria tem pouca carga
Uma luz branca acende-se	Os auscultadores estão a carregar
Uma luz branca apaga-se	Os auscultadores estão completamente carregados

Activar o cancelamento activo do ruído

1. Ligar os auscultadores.
2. Para activar o cancelamento activo do ruído, mantenha o botão ligar/desligar do cancelamento premido durante 2 segundos.
3. Para desactivar o cancelamento activo do ruído, mantenha o botão ligar/desligar premido durante 2 segundos.

Indicação LED do cancel. activo do ruído (auscultador esquerdo)

Luz verde acesa	Cancelamento activo de ruído ligado
Luz verde apagada	Cancelamento activo de ruído desligado

Ligação de áudio com fios

Quando a bateria estiver fraca, pode continuar a utilizar os auscultadores com o cabo áudio (para música apenas). Ao introduzir a ficha dos auscultadores, a função de Bluetooth é desligada.

Ligação a sistemas de áudio para aviões

Ligue o cabo de áudio ao adaptador para aviões e insira-o nas tomadas duplas de saída no banco do avião.

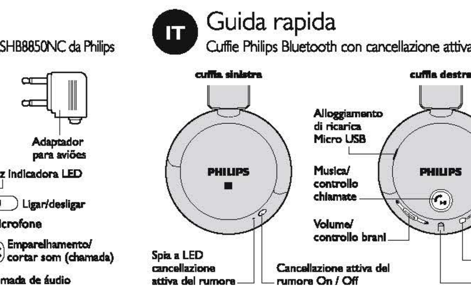
Uma tomada de 3,5 mm (na maioria das fontes portáteis)	Utilize a tomada simples. Sem adaptador necessário
Duas tomadas de 3,5 mm	Utilize o adaptador para aviões de ficha dupla de 3,5 mm
Uma tomada de alimentação e duas tomadas de 3,5 mm	Utilize o adaptador para aviões de ficha dupla de 3,5 mm para as duas tomadas de 3,5 mm. Não insira nenhuma ficha na tomada de alimentação visto que pode danificar os auscultadores e causar ferimentos

ATENÇÃO! Utilize apenas o adaptador para aviões da Philips para ligar os auscultadores às tomadas nos bancos de aviões. Não utilize outros adaptadores para aviões, visto que estes podem não responder correctamente ou até mesmo resultar em ferimentos - como queimaduras - ou danos materiais devido a sobreaquecimento. Remova e desligue imediatamente se sentir aquecimento ou perda de áudio.

Consulte o manual do utilizador completo em www.philips.com/welcome

IT Guida rapida

Cuffie Philips Bluetooth con cancellazione attiva del rumore SHB8850NC



Ricarica della batteria

1. Inserisci una delle estremità del cavo USB nel caricatore o nella porta USB di un computer.
2. Inserisci l'altra estremità del cavo nell'alloggiamento di ricarica micro USB sulle cuffie.

Accensione e spegnimento delle cuffie

1. Accendi le cuffie. Tieni premuto ⏻ per 4 sec.
2. Spegni le cuffie. Tieni premuto ⏻ per 4 sec. Una spia bianca si accende e poi si spegne. Le cuffie si spengono.

Associazione delle cuffie con il telefono

Associa le cuffie con il telefono manualmente o tramite NFC. Una volta completata l'associazione, le cuffie si collegano automaticamente al telefono se sono accese e si trovano all'interno del raggio di azione.

Associazione manuale

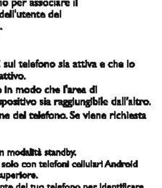
1. Verifica che le cuffie siano accese.
2. Tieni premuto ✱ finché non vedrai lampeggiare una spia in modo alternato a luce bianca e blu.
3. Attiva la funzione Bluetooth sul telefono.
4. Il telefono inizierà a cercare Philips SHB8850NC.
5. Segui le istruzioni sullo schermo per associare il telefono (controlla il manuale dell'utente del telefono per maggiori dettagli).

'0000' non necessario per alcuni telefoni cellulari

Associazione NFC

1. Assicurati che la funzione NFC sul telefono sia attiva e che lo schermo del telefono rimanga attivo.
2. Posiziona il telefono sulle cuffie in modo che l'area di rilevamento NFC di ciascun dispositivo sia raggiungibile dall'altro.
3. Segui le istruzioni di associazione del telefono. Se viene richiesta una password, inserisci '0000'.

Suggerimenti:
- Assicurati che il telefono non sia in modalità standby.
- L'associazione NFC è compatibile solo con telefoni cellulari Android dotati di sistema operativo 4.2 o superiore.
- Fai riferimento al manuale dell'utente del tuo telefono per identificare l'area di rilevamento NFC.



Utilizzo dei comandi di musica/voce/chiamate

Comandi musica

Play/Pausa	Premi una volta
Volume su	Premere una volta oppure tenere premuto
Volume giù	Premere una volta oppure tenere premuto
Ricerca in avanti	Premi una volta
Ricerca indietro	Premi due volte

Comandi vocali

Siri/ Google Now	Premi una volta

* Per utilizzare la funzione di controllo vocale del telefono tramite Bluetooth, fai riferimento al manuale dell'utente per le impostazioni corrette del dispositivo.

Comandi chiamata

Rispondi a una chiamata/riaggancia	Premi una volta
Rifiuta una chiamata in entrata	Tieni premuto per 2 secondi
Attiva/disattiva il microfono durante una chiamata	Premi una volta
Passa a un'altra chiamata	Premi una volta

Spia a LED (cuffia destra)

Una spia lampeggia in modo alternato a luce bianca e luce blu	Le cuffie si trovano in modalità di associazione
Una spia blu lampeggia a intervalli di 8 secondi	Le cuffie sono associate e collegate
Una spia blu lampeggia velocemente	Le cuffie sono accese ma non collegate. Se non viene effettuato alcun collegamento, le cuffie si spegneranno dopo 5 minuti
Una spia bianca lampeggia lentamente	La batteria è scarica
Una spia bianca si accende	Le cuffie sono in fase di ricarica
Una spia bianca si spegne	Le cuffie sono completamente cariche

Enabling ANC (Cancellazione attiva del rumore)

1. Accendi le cuffie.
2. Per abilitare la cancellazione attiva del rumore, tieni premuto il pulsante NC On/Off per 2 secondi.
3. Per disabilitare la cancellazione attiva del rumore, tieni premuto il pulsante On/Off per 2 secondi.

Spia ANC a LED (cuffia sinistra)

La spia verde si accende	Cancellazione attiva del rumore ON
La spia verde si spegne	Cancellazione attiva del rumore OFF

Collegamento audio con filo

Quando la batteria è quasi scarica, puoi continuare a usare le cuffie solo con il cavo audio per la musica. Se inserisci il jack delle cuffie, la funzione Bluetooth viene disattivata.

Collegamento a sistemi audio per linea aerea

Collega il cavo audio all'adattatore per linea aerea e inseriscilo nei jack di uscita doppi del sedile.

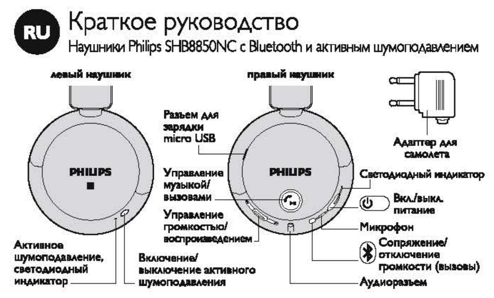
Un jack da 3,5 mm (sulla maggior parte delle sorgenti portatili)	Utilizza lo spinotto singolo. Non è richiesto alcun adattatore
Due jack da 3,5 mm	Utilizza l'adattatore per linea aerea con doppio spinotto da 3,5 mm
Un jack di alimentazione e due jack da 3,5 mm	Utilizza l'adattatore per linea aerea con doppio spinotto da 3,5 mm al posto dei due jack da 3,5 mm. Non inserire spinotti nel jack di alimentazione per evitare danni alle cuffie o alle persone

AVVERTENZA! Per collegare le cuffie ai jack del sedile, utilizza solo l'adattatore per linea aerea Philips. NON utilizzare altri adattatori poiché potrebbero non funzionare correttamente, causare lesioni come scottature o provocare danni alle cose dovuti al surriscaldamento. In caso di surriscaldamento o perdita di audio, rimuovi e scollega immediatamente le cuffie.

Consulta il sito www.philips.com/welcome per il manuale completo

RU Краткое руководство

Наушники Philips SHB8850NC с Bluetooth и активным шумоподавлением



Зарядка аккумулятора

1. Вставьте один конец USB-кабеля в зарядное устройство или USB-порт на компьютере.
2. Вставьте другой конец кабеля в разъем для зарядки micro USB на наушниках.

Включение и выключение наушников

1. Включение наушников. Нажмите и удерживайте ⏻ в течение 4 секунд.
2. Выключение наушников. Нажмите и удерживайте ⏻ в течение 4 секунд. Белый индикатор загорится и погаснет, после чего наушники выключатся.

Сопряжение наушников с телефоном

Сопряжение наушников с телефоном можно выполнить вручную или с помощью технологии NFC. После успешного сопряжения включенные наушники будут автоматически подключаться к телефону, находясь в зоне связи.

Сопряжение вручную

1. Убедитесь, что наушники включены.
2. Нажмите и удерживайте кнопку ✱, пока индикатор не начнет попеременно мигать синим и белым светом.
3. Включите Bluetooth на телефоне.
4. На телефоне начнется поиск устройства Philips SHB8850NC.
5. Следуйте инструкциям на экране для выполнения сопряжения с телефоном. (Подробную информацию см. в руководстве пользователя телефона).

Для некоторых моделей мобильных телефонов не требуется вводить пароль '0000'

Сопряжение с использованием технологии NFC

1. Убедитесь, что на телефоне включена функция NFC и что экран телефона остается активным.
2. Расположите телефон над наушниками так, чтобы зоны обнаружения NFC обоих устройств соприкасались.
3. Следуйте инструкциям по сопряжению на телефоне. Если потребуется пароль, введите '0000'.

Полезные советы.
- Убедитесь, что телефон не находится в режиме ожидания.
- Сопряжение с использованием технологии NFC возможно только для мобильных устройств на базе ОС Android 4.2 и выше.
- Сведения о том, как определить область обнаружения NFC, см. в руководстве пользователя телефона.



Управление музыкой/вызовами и голосовое управление

Управление музыкой

Воспроизведение/ пауза	Нажмите 1 раз
Увеличение громкости	Нажмите один раз или нажмите и удерживайте
Уменьшение громкости	Нажмите один раз или нажмите и удерживайте
Переход вперед	Нажмите 1 раз
Переход назад	Нажмите дважды

Голосовое управление

Siri/ Google Now	Нажмите 1 раз

* Для выбора правильных настроек при использовании на телефоне функции голосового управления через Bluetooth см. инструкции в руководстве пользователя.

Управление вызовами

Ответ на вызов/ завершение вызова	Нажмите 1 раз
Отклонить входящий вызов	Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд
Включение/отключение микрофона в режиме разговора	Нажмите 1 раз
Переключение абонента во время вызова	Нажмите 1 раз

Светодиодный индикатор (правый наушник)

Индикатор попеременно мигает белым и синим светом	Наушники находятся в режиме сопряжения
Индикатор мигает синим светом каждые 8 секунд	Наушники сопряжены и подключены
Индикатор быстро мигает синим светом	Наушники включены, но не подключены. Если не удается установить соединение, наушники выключатся через 5 минут
Индикатор медленно мигает белым светом	Низкий уровень заряда аккумулятора
Индикатор начинает гореть белым светом	Выполняется зарядка наушников
Белый индикатор гаснет	Наушники полностью заряжены

Включение ANC (активное шумоподавление)

1. Включение наушников.
2. Для включения активного шумоподавления нажмите и удерживайте кнопку включения/выключения NC в течение 2 секунд.
3. Для выключения активного шумоподавления нажмите и удерживайте кнопку включения/выключения NC в течение 2 секунд.

Светодиодный индикатор ANC (левый наушник)

Индикатор горит зеленым светом	Активное шумоподавление ВКЛЮЧЕНО
Зеленый индикатор выключен	Активное шумоподавление ВЫКЛЮЧЕНО

Проводное аудиоподключение

При низком уровне заряда батареи можно продолжить использование наушников, подключив к ним аудиокабель (только для воспроизведения музыки). При подключении кабеля к разъему наушников функция Bluetooth выключается.

Подключение к аудиосистеме в самолете

Подключите аудиокабель к адаптеру для самолета и вставьте его в двойной выходной разъем на кресле в самолете.

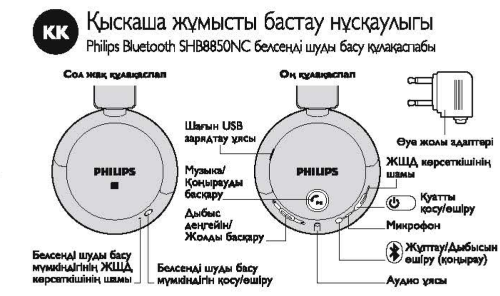
Один разъем 3,5 мм (для большинства портативных источников)	Используйте одинарный штекер. Адаптер не требуется
Два разъема 3,5 мм	Используйте адаптер для самолета с двумя штекерами 3,5 мм
Один разъем питания и два разъема 3,5 мм	Используйте адаптер для самолета с двумя штекерами 3,5 мм для двух разъемов 3,5 мм. Не вставляйте штекеры в разъем питания, так как это может повредить наушники и привести к травме

ВНИМАНИЕ! Для подключения наушников к разъемам на кресле в самолете необходимо использовать только адаптер для самолета Philips. НЕ используйте адаптеры для самолета других производителей, так как это может привести к неправильному подключению либо привести к травме (например, ожогам) или повреждению имущества по причине перегрева. Если наушники нагреваются или пропадает аудиосигнал, немедленно снимите наушники и отключите их.

Полную версию руководства пользователя см. на веб-сайте www.philips.com/welcome.

KK Қысқаша жұмысты бастау нұсқаулығы

Philips Bluetooth SHB8850NC белсенді шуды басу құлақаспабы



Батареяны зарядтау

1. USB кабелінің бір ұшын зарядтағышқа немесе компьютердің USB портына жалғаңыз.
2. Кабельдің екінші ұшын гарнитурадағы шағын USB зарядтау ұясына жалғаңыз.

Құлақаспапты қосу және өшіру

1. Құлақаспапты қосыңыз. ⏻ түймесін 4 секунд басып тұрыңыз.
2. Құлақаспапты өшіріңіз. ⏻ түймесін 4 секунд басып тұрыңыз. Ақ түсті көрсеткіш шамы жанып, күңгірттенеді де, құлақаспап өшеді.

Гарнитураны телефонмен жұптау

Гарнитураны телефонмен қолмен немесе NFC көмегімен жұптаңыз. Сәтті жұптағаннан кейін гарнитура қосылып, ауқымда болған кезде гарнитура автоматты түрде телефонға қосылады.

Қолмен жұптау

1. Гарнитура қосулы екенін тексеріңіз.
2. Өзгермелі көк және ақ түсті шам жыпылықтағанша ✱ түймесін басып тұрыңыз.
3. Телефонда Bluetooth функциясын қосыңыз.
4. Телефон Philips SHB8850NC құрылғысын іздей бастайды.
5. Телефонды жұптау үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз. (Толығырақ мәліметтерді телефонның пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз.)

'0000' кейбір ұялы телефондарға қажет емес

NFC жұптау

1. Телефондағы NFC функциясының қосылғанын және телефон экранының белсенді болуын қамтамасыз етіңіз.
2. Телефонды гарнитура үстіне қойыңыз, сонда әр құрылғының NFC анықтау аумағы бір-біріне тиеді.
3. Телефонның жұптау нұсқауларын орындаңыз. Егер рұқсат коды сұралса, '0000' санын енгізіңіз.

Кеңестер:
- Телефоныңыздың күту режимінде болмауын қамтамасыз етіңіз.
- NFC көмегімен жұптау тек Android мобильді операциялық жүйесінің 4.2 немесе одан жоғары нұсқасы үшін қолайлы.
- NFC анықтау аймағын айқындау үшін телефонның пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз.



Музыканы/дауысты/қоңырауды басқару құралдарын қолдану

Музыканы басқару

Ойнату/Уақытша тоқтату	Бір рет басыңыз
Дыбыс деңгейін жоғарылату	Бір рет басыңыз немесе басып тұрыңыз
Дыбыс деңгейін төмендету	Бір рет басыңыз немесе басып тұрыңыз
Алға өткізу	Бір рет басыңыз
Артқа өткізу	Екі рет басыңыз

Дауысты басқару элементтері

Siri/ Google Now	Бір рет басыңыз

* Телефондағы дауысты басқару мүмкіндігін Bluetooth арқылы пайдалану үшін құрылғының дұрыс параметрлерін пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз.

Қоңырауды басқару

Қоңырауды көтеру/ Тұтқаны қою	Бір рет басыңыз
Кіріс қоңырауды қабылдамау	2 секунд басып тұрыңыз
Сөйлесіп тұрғанда микрофон дыбысын өшіру/қосу	Бір рет басыңыз
Сөйлесу кезінде қоңырау иесін ауыстыру	Бір рет басыңыз

ЖШД көрсеткішінің шамы (Оң құлақаспап)

Өзгермелі ақ және көк түсті шам жыпылықтайды	Гарнитура жұптау режимінде
Көк түсті шам әр 8 секунд аралығымен жыпылықтайды	Гарнитура жұпталған және қосылған
Көк түсті жарық жылдам жыпылықтайды	Құлақаспап қосылған, бірақ байланыс орнатылмаған. Егер байланыс орнатылмаса, құлақаспап өзін 5 минуттан кейін өшіреді.
Ақ түсті жарық жайлап жыпылықтайды	Батарея деңгейі төмен
Ақ түсті шам жанады	Құлақаспап зарядталып жатыр
Ақ түсті шам өшеді	Құлақаспап толық зарядталды

ANC (Белсенді шуды басу) мүмкіндігін қосу

1. Құлақаспапты қосыңыз.
2. Белсенді шуды басу мүмкіндігін қосу үшін NC Қосу/Өшіру түймесін 2 секунд басып тұрыңыз.
3. Белсенді шуды басу мүмкіндігін ажырату үшін NC Қосу/Өшіру түймесін 2 секунд басып тұрыңыз.

ANC ЖШД көрсеткіші (Сол жақ құлақаспап)

Жасыл шам жанады	Белсенді шуды басу мүмкіндігі ҚОСУЛЫ
Жасыл шам өшеді	Белсенді шуды басу мүмкіндігі ӨШІРУЛІ

Сымды аудио байланысы

Батарея заряды аз кезде құлақаспапты аудио кабелімен (тек музыка үшін) пайдалана аласыз. Құлақаспапты ұяға салғанда Bluetooth функциясы өшеді.

Әуе дыбыс жүйелеріне қосылу

Дыбыстық кабельді әуе адаптеріне жалғаңыз және ұшақ орындығындағы қос шығыс ұясына кіргізіңіз.

Бір 3,5 мм ұя (жылжымалы көздердің көпшілігінде)	Бір ашаны пайдаланыңыз. Адаптер қажет емес
Екі 3,5 мм ұя	3,5 мм қос ашалы әуе адаптерін пайдаланыңыз
Бір қуат ұясы және екі 3,5 мм ұя	Екі 3,5 мм ұя үшін 3,5 мм қос ашалы әуе адаптерін пайдаланыңыз. Қуат ұясына ешқандай ашаны кіргізбеңіз, өйткені құлақаспап зақымдалып, жарақат алуыңыз мүмкін

ЕСКЕРТУ! Құлақаспапты әуе орындығының ұяларына жалғау үшін тек Philips әуе адаптерін пайдаланыңыз. Басқа әуе адаптерін ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ, өйткені олар дұрыс жауап бермеуі немесе қызып кетуге байланысты күйіктер сияқты жарақатқа немесе мүлік зақымына әкелуі мүмкін. Жылу сезілсе немесе дыбыс жоғалса, бірден шығарып алып ажыратыңыз.

Толық пайдаланушы нұсқаулығын www.philips.com/welcome бетінен қараңыз

UA Короткий посібник

Навушники Philips SHB8850NC Bluetooth із технологією активного шумопоглинання



Заряджання батареї

1. Вставте один кінець USB-кабелю у зарядний пристрій або в USB-роз'єм комп'ютера.
2. Вставте інший кінець кабелю у роз'єм мікро-USB для заряджання на навушниках.

Увімкнення та вимкнення навушників

1. Увімкніть навушники. Натисніть та утримуйте ⏻ протягом 4 сек.
2. Вимкнення навушників. Натисніть та утримуйте ⏻ протягом 4 сек. Білий індикатор засвітиться і згасне, після чого навушники вимкнуться.

З'єднання навушників у пару з телефоном

З'єднайте навушники в пару з телефоном вручну чи за допомогою технології NFC. Після з'єднання у пару навушники автоматично підключаються до телефону в разі їх увімкнення і перебування у межах діапазону.

З'єднання у пару вручну

1. Перевірте, чи навушники увімкнено.
2. Натисніть та утримуйте ✱, поки індикатор не почне почергово блимати синім і білим світлом.
3. Увімкніть функцію Bluetooth на телефоні.
4. Телефон почне шукати Philips SHB8850NC.
5. Для з'єднання телефону в пару виконайте вказівки на екрані. (Детальну інформацію читайте в посібнику користувача телефону).

Для деяких мобільних телефонів пароль '0000' не потрібний

З'єднання у пару за допомогою технології NFC

1. Перевірте, чи функцію NFC на телефоні увімкнено і чи екран телефону залишається активним.
2. Покладіть телефон на навушники так, щоб область виявлення NFC кожного пристрою торкалася одна одної.
3. Виконайте вказівки щодо з'єднання телефону у пару. Якщо потрібний пароль, введіть '0000'.

Поради:
- Переконайтеся, що Ваш телефон не є у режимі очікування.
- З'єднання у пару за допомогою технології NFC підходить лише для операційної системи мобільного пристрою Android 4.2 чи новішої версії.
- Читайте посібник користувача телефону, щоб визначити його область виявлення NFC.



Використання ел. керування музикою/голосом/викликами

Елементи керування музикою

Відтворення/ пауза	Натисніть один раз
Збільшення гучності	Натисніть один раз або натисніть та утримуйте
Зменшення гучності	Натисніть один раз або натисніть та утримуйте
Прокрутка вперед	Натисніть один раз
Прокрутка назад	Натисніть двічі

Елементи керування голосом

Siri/ Google Now	Натисніть один раз

* Про відповідні налаштування на пристрої для використання функції голосового контролю на телефоні через Bluetooth читайте у посібнику користувача.

Елементи керування викликами

Відповідь на виклик/ завершення виклику	Натисніть один раз
Відхилення вхідного виклику	Натисніть та утримуйте протягом 2 секунд
Увімкнення/вимкнення мікрофона під час виклику	Натисніть один раз
Зміна абонента під час виклику	Натисніть один раз

Світлодіодний індикатор (правий навушник)

Білий та синій індикатори почергово блимають	Навушники в режимі з'єднання в пару
Синій індикатор блимає з інтервалом 8 секунд	Навушники з'єднано в пару та підключено
Синій індикатор швидко блимає	Навушники ввімкнено, але не під'єднано. Якщо навушники не під'єднати, вони вимкнуться через 5 хвилин.
Білий індикатор повільно блимає	Низький рівень заряду батареї
Білий індикатор засвічується	Навушники заряджаються
Білий індикатор згасає	Навушники повністю заряджено

Увімкнення ANC (системи активного шумопоглинання)

1. Увімкніть навушники.
2. Для увімкнення системи активного шумопоглинання натисніть та утримуйте кнопку увімк./вимк. NC протягом 2 секунд.
3. Для вимкнення системи активного шумопоглинання натисніть та утримуйте кнопку увімк./вимк. NC протягом 2 секунд.

Світлодіодна індикація ANC (лівий навушник)

Зелений індикатор світиться	Систему активного шумопоглинання УВІМК.
Зелений індикатор не світиться	Систему активного шумопоглинання ВИМК.

Дротове аудіоз'єднання

Якщо рівень заряду батареї низький, можна продовжити користуватися навушниками з підключеним аудіокабелем (лише для музики). Підключення штекера навушників вимикає функцію Bluetooth.

Під'єднання до аудіосистем для літака

Під'єднайте аудіокабель до адаптера для літака та вставте його у два вихідні роз'єми у кріслі літака.

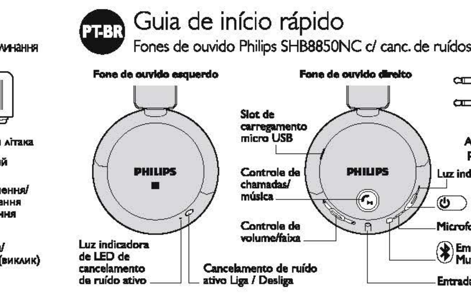
Один 3,5-мм роз'єм (на більшості портативних джерел)	Використовуйте один штекер. Адаптер не потрібний
Два 3,5-мм роз'єми	Використовуйте адаптер із подвійним 3,5-мм штекером
Один роз'єм живлення і два 3,5-мм роз'єми	Використовуйте адаптер для літака з подвійним 3,5-мм штекером для двох 3,5-мм роз'ємів. Не вставляйте штекер у роз'єм живлення, оскільки можна пошкодити навушники й травмуватися

ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Для під'єднання навушників до роз'ємів у кріслі літака використовуйте лише адаптер для літака Philips. НЕ використовуйте інших адаптерів для літака, оскільки вони можуть не забезпечити належну відповідь або навіть спричинити травмування (наприклад, опіки) чи пошкодження майна через перегрівання. У разі нагрівання або відсутності звуку пристрій слід від'єднати.

Повний текст посібника користувача можна знайти на веб-сторінці www.philips.com/welcome.

PT-BR Guia de início rápido

Fones de ouvido Philips SHB8850NC c/ canc. de ruídos e Bluetooth



Como carregar a bateria

1. Conecte uma extremidade do cabo USB no carregador ou na porta USB de um computador.
2. Conecte a outra extremidade do cabo no slot de carregamento micro USB no fone de ouvido.

Liga e desliga o fone de ouvido

1. Ligue o fone de ouvido. Mantenha o ⏻ pressionado por 4 segundos.
2. Desligue o fone de ouvido. Mantenha ⏻ pressionado por 4 segundos. Uma luz branca indicadora ligará e apagará e, em seguida, o fone de ouvido desligará.

Como emparelhar o fone de ouvido com seu telefone

Emparelhe o fone de ouvido com seu telefone manualmente ou usando o NFC. Depois de emparelhar com sucesso, o fone de ouvido se conecta automaticamente ao telefone quando for ligado e estiver dentro do alcance de uso.

Emparelhamento manual

1. Certifique-se de que o fone de ouvido está ligado.
2. Pressione e segure ✱ até uma luz azul e branca alternada piscar.
3. Ligue a função Bluetooth em seu telefone.
4. Seu telefone começará a procurar o Philips SHB8850NC.
5. Siga as instruções na tela para emparelhar seu telefone. (Verifique o manual do usuário do telefone para obter mais detalhes.)

Alguns celulares não solicitam a senha '0000'

Emparelhamento pelo NFC

1. Certifique-se de que a função NFC do seu telefone esteja ligada e que a tela do telefone permaneça ativa.
2. Coloque seu telefone sobre o fone de ouvido para que as áreas de detecção de NFC de cada dispositivo fiquem em contato uma com a outra.
3. Siga as instruções de emparelhamento do seu telefone. Se for necessária uma senha, digite '0000'.

Dicas:
- Certifique-se de que o seu telefone não esteja em modo de espera.
- Emparelhar com NFC é conveniente apenas para sistemas operacionais móveis Android 4.2 ou posteriores.
- Consulte o manual do usuário do telefone para identificar sua área de detecção de NFC.



Como usar os controles de música/voz/chamada

Controles de música

Reprod./pausar	Pressione uma vez
Baixar volume	Pressione uma vez ou mantenha pressionado
Diminuir volume	Pressione uma vez ou mantenha pressionado
Avançar	Pressione uma vez
Retroceder	Pressione duas vezes

Controles de voz

Siri/ Google Now	Pressione uma vez

* Para usar o recurso de controle por voz em seu telefone via Bluetooth, consulte o manual do usuário para obter as configurações corretas para seu dispositivo.

Controles de chamada

Atender/ encerrar chamada	Pressione uma vez
Rejeitar chamada recebida	Pressione e segure por 2 segundos
Emudecer/ativar o microfone durante uma chamada	Pressione uma vez
Alternar o chamador na chamada	Pressione uma vez

Luz indicadora de LED (Fone de ouvido direito)

Uma luz branca e azul pisca alternadamente	O fone de ouvido está no modo de emparelhamento
Uma luz azul pisca a cada intervalo de 8 segundos	O fone de ouvido está emparelhado e conectado
Uma luz azul pisca rapidamente	Os fones de ouvido estão ligados, mas não estão conectados. Se nenhuma conexão puder ser feita, o fone de ouvido desligará após 5 minutos.
Uma luz branca pisca lentamente	A bateria está fraca
Uma luz branca liga	O fone de ouvido está sendo carregado
Uma luz branca apaga	O fone de ouvido está totalmente carregado

Ativação do ANC (cancelamento de ruído ativo)

1. Ligue o fone de ouvido.
2. Para ativar o cancelamento de ruído ativo, mantenha pressionado o botão ligar/desligar NC por aproximadamente 2 segundos.
3. Para desativar o cancelamento de ruído ativo, mantenha pressionado o botão ligar/desligar NC por 2 segundos.

Indicação ANC de LED (Fone de ouvido esquerdo)

Luz verde ligada	Cancelamento ativo de ruído ligado
Luz verde desligada	Cancelamento de ruído ativo DESLIGADO

Conexão de áudio com fio

Quando a bateria estiver fraca, você poderá continuar usando o fone de ouvido e o cabo de áudio (apenas para reprodução de música). Inserir o conector do fone de ouvido desligará a função Bluetooth.

Conectando-se aos sistemas de áudio de aviões

Conecte o cabo de áudio no adaptador e insira-o nos conectores duplos de saída no assento do avião.

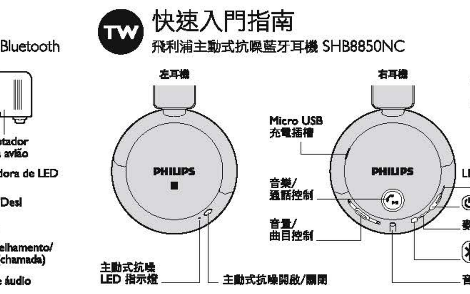
Um conector de 3,5 mm (maioria das fontes portáteis)	Use o único plugue. Não é necessário adaptador
Dois conectores de 3,5 mm	Use o adaptador duplo para avião 3,5 mm
Uma tomada de energia e duas entradas de 3,5 mm	Use o adaptador duplo de plugue para avião de 3,5 mm para os dois conectores de 3,5 mm. Não insira o plugue na tomada de energia, pois isso pode danificar os fones de ouvido e resultar em danos pessoais

AVISO! Use somente o adaptador Philips para avião para conectar o fone de ouvido nos conectores do assento do avião. NÃO use outros adaptadores para avião, pois podem não apresentar uma resposta correta ou até mesmo resultar em danos pessoais, como queimaduras, ou danos à propriedade devido ao superaquecimento. Retire-o e desconecte-o imediatamente se você perceber um aquecimento ou perda de áudio.

Para visualizar o manual do usuário completo, acesse www.philips.com/welcome

TW 快速入門指南

飛利浦主動式抗噪藍牙耳機 SHB8850NC



為電池充電

1. 將 USB 纜線的一端插入充電器，或插入電腦的 USB 連接埠。
2. 將纜線的另一端插入耳機上的 micro USB 充電插槽。

開啟及關閉耳機

1. 開啟耳機。按住 ⏻ 4 秒鐘。
2. 關閉耳機。按住 ⏻ 4 秒鐘。白色指示燈會先亮起，然後慢慢熄滅，最後關閉耳機。

將耳機與手機配對

手動或使用 NFC 將耳機與手機配對。成功配對後，只要耳機開啟且位於範圍內，耳機就會自動連線至手機。

手動配對

1. 確認耳機電源開啟。
2. 按住 ✱ 直到藍色與白色燈交替閃爍。
3. 開啟手機的藍牙功能。
4. 手機會開始搜尋「Philips SHB8850NC」。
5. 按照螢幕上的指示配對手機（如需詳細資料，請參閱手機的使用手冊）。

某些行動電話無需輸入「0000」

NFC 配對

1. 確定開啟手機的 NFC 功能，且手機螢幕維持正常運作。
2. 將手機置於耳機上方，如此各個裝置的 NFC 偵測區域才會相互接觸。
3. 依照手機的配對指示操作。如果需要密碼，請輸入「0000」。

秘訣：
- 請確定您的手機並未處於待機模式。
- NFC 配對功能僅適用於 Android 行動作業系統 4.2 或更高版本。
- 請參閱手機的使用手冊，以識別其 NFC 偵測區域。



使用音樂/語音/通話控制

音樂控制

播放/暫停	按一下
提高音量	按一下或按住
降低音量	按一下或按住
向前跳	按一下
向後跳	連按兩下

語音控制

	按一下

* 若要透過藍牙使用手機的語音控制功能，請參閱使用手冊瞭解如何正確設定裝置。

通話控制

接聽電話/掛斷	按一下
拒絕來電	按住 2 秒鐘
通話時將麥克風關成靜音/取消靜音	按一下
通話時切換來電者	按一下

LED 指示燈 (右耳機)

白色與藍色燈交替閃爍	耳機處於配對模式
藍色燈每 8 秒閃爍一次	耳機已配對並連線
藍色燈快速閃爍	耳機已開啟但並未連線。若無法連線，耳機會在 5 分鐘後自動關閉。
白色燈緩慢閃爍	電池電量過低
白色燈亮起	耳機正在充電
白色燈熄滅	耳機已充飽電

啟用 ANC (主動式抗噪)

1. 開啟耳機。
2. 若要啟用主動式抗噪功能，請按住 NC 開關按鈕 2 秒鐘。
3. 若要停用主動式抗噪功能，請按住 NC 開關按鈕 2 秒鐘。

ANC LED 指示燈 (左耳機)

綠色燈亮起	主動式抗噪開啟
綠色燈熄滅	主動式抗噪關閉

有線音訊連線

電池電量過低時，您可透過音訊纜線繼續使用耳機 (僅限音樂功能)。插上耳機插孔即關閉藍牙功能。

連接飛航音響系統

將音訊纜線連接到飛航專用轉接器，再插入飛機座位的雙輸出插孔。

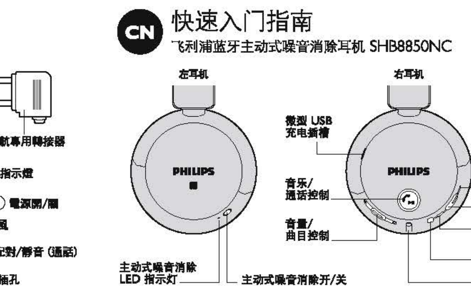
一個 3.5 公釐插孔 (位於大多數的攜帶式來源)	使用單一插頭。無需使用轉接器。
兩個 3.5 公釐插孔	使用 3.5 公釐雙插頭的飛航專用轉接器
一個電源插孔與兩個 3.5 公釐插孔	使用 3.5 公釐雙插頭的飛航專用轉接器插入兩個 3.5 公釐插孔。請勿在電源插孔中插入任何插頭，以免耳機損壞或造成人身傷害。

警告！僅限使用飛利浦飛航專用轉接器將耳機連接至飛機座位插孔。「請勿」使用他牌飛航轉接器，以免無法產生正確回應，甚至因為過熱而導致灼傷等人身傷害或財物損失。如果感到過熱或失去音訊，請立即取下耳機並中斷連線。

請參閱 www.philips.com/welcome 以取得完整的使用手冊

CN 快速入门指南

飞利浦蓝牙主动式降噪消除耳机 SHB8850NC



为电池充电

1. 将 USB 线缆的一端插入充电器或插入电脑的 USB 端口。
2. 将线缆的另一端插入耳机上的微型 USB 充电插槽。

打开和关闭耳机

1. 打开耳机。按住 ⏻ 4 秒钟。
2. 关闭耳机。按住 ⏻ 4 秒钟。白色指示灯会先亮起，然后慢慢熄灭，然后耳机会关闭。

将耳机与手机配对

将耳机与手机手动配对或通过 NFC 配对。配对成功后，只要耳机开启且处于有效范围内，就会自动连接手机。

手动配对

1. 确保已打开耳机。
2. 按住 ✱，直至蓝色和白色指示灯交替闪烁。
3. 打开手机的蓝牙功能。
4. 手机将开始搜索「Philips SHB8850NC」。
5. 按照屏幕上的说明将手机配对。（有关详情，请查阅手机的用户手册。）

部分手机无需输入「0000」

NFC 配对

1. 确保手机的 NFC 功能已打开且手机屏幕仍处于活动状态。
2. 将手机放在耳机上，使每台设备的 NFC 检测区相互接触。
3. 按照手机配对说明执行操作。如果需要密码，请输入「0000」。

提示：
- 确保手机未处于待机模式。
- NFC 配对仅适用于 Android 手机操作系统 4.2 或更高版本。
- 请参阅手机用户手册，以识别 NFC 检测区。



使用音乐/语音/通话控制

音乐控件

播放/暂停	按 1 下
增大音量	按一次或按住
减小音量	按一次或按住
下一曲	按 1 下
上一曲	按 2 下

语音控制

	按 1 下

* 如要通过蓝牙使用手机的语音控制功能，请参阅用户手册，了解设备的正确设置。

呼叫控件

接听来电/挂断	按 1 下
拒接来电	按住 2 秒钟
在通话中将麦克风静音/取消静音	按 1 下
通话时转至来电	按 1 下

LED 指示灯 (右耳机)

白色和蓝色指示灯交替闪烁	耳机处于配对模式
蓝色指示灯每 8 秒闪烁一次	耳机已配对并连接
蓝色指示灯快速闪烁	耳机已打开但未连接。如果无法建立连接，则耳机会在 5 分钟后自行关闭。
白色指示灯缓慢闪烁	电池电量不足
白色指示灯亮起	耳机正在充电
白色指示灯熄灭	耳机已充满电

启用 ANC (主动式噪音消除)

1. 打开耳机。
2. 如要启用主动式噪音消除，请按住 NC 开/关按钮 2 秒钟。
3. 如要禁用主动式噪音消除，请按住 NC 开/关按钮 2 秒钟。

ANC LED 指示灯 (左耳机)

绿色指示灯亮起	主动式噪音消除开启
绿色指示灯熄灭	主动式噪音消除关闭

有线音频连接

电池电量不足时，您可以通过音频线缆 (仅限于音乐) 继续使用耳机。将音频线缆插入耳机插孔会关闭蓝牙功能。

连接至航空音响系统

将音频线缆连接到航空适配器，然后将其插入航空座椅中的双输出插孔。

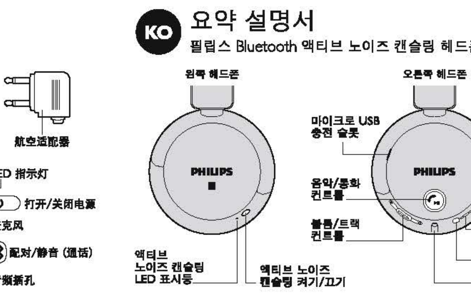
一个 3.5 毫米插孔 (大多数便携式播放设备都有)	使用单插头。无需适配器。
两个 3.5 毫米插孔	使用 3.5 毫米双插头航空适配器
一个电源插孔和两个 3.5 毫米插孔	为两个 3.5 毫米插孔使用 3.5 毫米双插头航空适配器。请勿将任何插头插入电源插孔，以免可能损坏耳机并导致人身伤害。

警告！只能使用飞利浦航空适配器，将耳机连接至航空座椅插孔。请勿使用其他航空适配器，否则可能会导致不正确的响应，或者甚至导致灼伤等人身伤害或过热导致财产损失。如果您感到过热或音频丢失，请立即取下耳机并断开连接。

关于完整的用户手册，请参阅 www.philips.com/welcome

KO 요약 설명서

필립스 Bluetooth 액티브 노이즈 캔슬링 헤드폰 SHB8850NC



배터리 충전

1. USB 케이블의 한쪽 끝을 충전기 또는 컴퓨터의 USB 포트에 연결하십시오.
2. 케이블의 다른 쪽 끝을 헤드셋의 마이크로 USB 충전 슬롯에 연결하십시오.

헤드폰 켜기/끄기

1. 헤드폰을 켭니다. ⏻ 을 (를) 4 초 간 길게 누릅니다.
2. 헤드폰을 끕니다. ⏻ 을 (를) 4 초 간 길게 누릅니다. 흰색 표시등이 켜졌다가 천천히 꺼지고 헤드폰도 꺼집니다.

헤드셋과 휴대폰 페어링

NFC 를 사용하거나 수동으로 헤드셋과 휴대폰을 페어링합니다. 페어링을 완료하면, 휴대폰의 범위 내에 헤드셋이 켜져 있는 경우 헤드셋은 자동으로 휴대폰에 연결됩니다.

수동 페어링

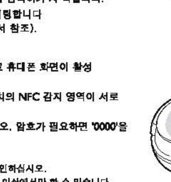
1. 헤드폰이 켜져 있는지 확인합니다.
2. 파란색과 흰색 표시등이 번갈아 깜박일 때까지 ✱ 을 (를) 길게 누릅니다.
3. 휴대폰의 Bluetooth 기능을 켭니다.
4. 휴대폰에서 필립스 SHB8850NC 를 검색하기 시작합니다.
5. 화면의 지침에 따라 휴대폰을 페어링합니다 (자세한 내용은 휴대폰 사용 설명서 참조).

일부 휴대폰에서는 '0000'이 필요하지 않습니다

NFC 페어링

1. 휴대폰에서 NFC 기능이 켜져 있고 휴대폰 화면이 활성 상태인지 확인하십시오.
2. 휴대폰을 헤드셋 위에 놓아 각 장치의 NFC 감지 영역이 서로 맞닿도록 합니다.
3. 휴대폰의 페어링 지침을 따르십시오. 암호가 필요하면 '0000'을 입력합니다.

팁:
- 휴대폰이 대기 모드에 있지 않은지 확인하십시오.
- NFC 페어링은 Android 운영 체제 4.2 이상에서만 할 수 있습니다.
- 휴대폰 사용 설명서를 참조하여 NFC 감지 영역을 확인하십시오.



음악/음성/통화 컨트롤 사용

음악 컨트롤

재생/일시 중지	한 번 누르기
볼륨 높이기	한 번 누르기 또는 길게 누르기
볼륨 낮추기	한 번 누르기 또는 길게 누르기
앞으로 건너뛰기	한 번 누르기
뒤로 건너뛰기	두 번 누르기

음성 컨트롤

	한 번 누르기

* Bluetooth를 통해 휴대폰에서 음성 제어 기능을 사용하려면 사용 설명서를 참조하여 장치를 올바르게 설정하십시오.

통화 컨트롤

전화 받기/전화 끊기	한 번 누르기
수신 전화 거부	2 초 간 길게 누르기
통화 중 마이크 음소거/음소거 해제	한 번 누르기
통화 상대 전환	한 번 누르기

LED 표시등(오른쪽 헤드폰)

흰색 표시등과 파란색 표시등이 번갈아가며 깜박임	헤드폰이 페어링 모드에 있음
파란색 표시등이 8초 간격으로 깜박임	헤드폰이 페어링 및 연결됨
파란색 표시등이 빠르게 깜박임	헤드폰이 켜져 있지만 연결되지 않았습니다. 연결되지 않을 경우 5 분 후에 헤드폰이 꺼집니다.
흰색 표시등이 천천히 깜박임	배터리 잔량 부족
흰색 표시등 켜짐	헤드폰이 충전 중임
흰색 표시등 꺼짐	헤드폰이 완전히 충전됨

ANC (액티브 노이즈 캔슬링)활성화

1. 헤드폰을 켭니다.
2. 액티브 노이즈 캔슬링을 활성화하려면 NC 켜기/끄기 버튼을 2 초 간 길게 누릅니다.
3. 액티브 노이즈 캔슬링을 비활성화하려면 NC 켜기/끄기 버튼을 2 초 간 길게 누릅니다.

ANC LED 표시등(왼쪽 헤드폰)

녹색 표시등 켜짐	액티브 노이즈 캔슬링 켜짐
녹색 표시등 꺼짐	액티브 노이즈 캔슬링 꺼짐

유선 오디오 연결

배터리가 부족한 경우 오디오 케이블(음악 전용)을 통해 헤드폰을 계속 사용할 수 있습니다. 헤드폰 잭을 삽입하면 Bluetooth 기능이 꺼집니다.

항공기용 오디오 시스템에 연결

오디오 케이블을 항공기용 어댑터에 꽂은 다음 비행기 좌석에 있는 듀얼 출력 잭에 끼우십시오.

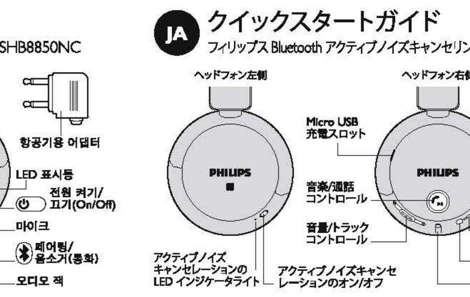
3.5mm 잭 1 개 (대부분의 휴대용 기기에 적합)	단일 플러그를 사용하십시오. 어댑터는 필요 없습니다.
3.5 잭 2 개	3.5mm 듀얼 플러그 항공기용 어댑터를 사용하십시오.
전원 잭 1 개 및 3.5mm 잭 2 개	3.5mm 듀얼 플러그 항공기용 어댑터를 3.5mm 잭 2 개에 사용하십시오. 플러그를 전원 잭에 꽂지 마십시오. 헤드폰의 손상이나 신체 부상으로 이어질 수 있습니다.

경고! 필립스 항공기용 어댑터를 통해서만 헤드폰을 비행기 좌석 잭에 연결하십시오. 다른 항공기용 어댑터는 사용하지 마십시오. 올바른 응답이 나타나지 않거나 과열로 화상 같은 신체 부상이나 기물 손상이 일어날 수 있습니다. 뜨거운 느낌이나 음향 손실이 발생할 경우 즉시 헤드폰을 빼고 연결을 해제하십시오.

www.philips.com/welcome 에서 전체 사용 설명서를 참조하십시오.

JA クイックスタートガイド

フィリップス Bluetooth アクティブノイズキャンセリングヘッドフォン SHB8850NC



電池の充電

1. USB ケーブルの一端を充電器(またはコンピュータの USB ポート)に差し込みます。
2. ケーブルのもう一端をヘッドフォンの Micro USB 充電スロットに差し込みます。

ヘッドフォンの電源のオン/オフ

1. ヘッドフォンの電源をオンにするには、⏻ を 4 秒間押し続けます。
2. ヘッドフォンの電源をオフにするには、⏻ を 4 秒間押し続けます。白色のインジケータライトが点灯し、消えていきます。消えると、ヘッドフォンの電源がオフになります。

ヘッドフォンと携帯電話のペアリング

ヘッドフォンと携帯電話を手動または NFC を使用してペアリングします。ペアリングに成功した後は、ヘッドフォンの電源がオンになり、携帯電話が動作範囲内にあると、ヘッドフォンと携帯電話が自動的に接続されます。

手動ペアリング

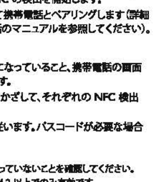
1. ヘッドフォンの電源がオンになっていることを確認してください。
2. 青色と白色のライトが交互に点滅するまで ✱ を押し続けます。
3. 携帯電話の Bluetooth 機能をオンにします。
4. 携帯電話が Philips SHB8850NC の検出を開始します。
5. 画面に表示される指示に従って携帯電話とペアリングします (詳細については、お使いの携帯電話のマニュアルを参照してください)。

一部の携帯電話では「0000」は不要です

NFC ペアリング

1. 携帯電話の NFC 機能がオンになっていること、携帯電話の画面が動作していることを確認します。
2. 携帯電話をヘッドフォンの上にかざして、それぞれの NFC 検出エリアが重なるようにします。
3. 携帯電話のペアリング手順に従います。パスコードが必要な場合は「0000」と入力します。

ヒント:
- 携帯電話がスタンバイモードになっていないことを確認してください。
- NFC ペアリングは、Android OS 4.2 以上でのみ有効です。
- お使いの携帯電話のユーザーマニュアルで NFC 検出エリアを確認してください。



音楽/音量/通話コントロールの使用

音楽コントロール

再生/一時停止	1 回押す
音量大	1 回押す、または押したまま
音量小	1 回押す、または押したまま
次にスキップ	1 回押す
前にスキップ	2 回押す

音量コントロール

	1 回押す

* Bluetooth で電話の音声コントロール機能を使用するには、デバイスの正しい設定についてユーザーマニュアルを参照してください。

通話コントロール

着信応答/通話終了	1 回押す
着信拒否	2 秒間押し続ける
通話中にマイクをミュート/ミュート解除する	1 回押す
通話中に通話を切り替える	1 回押す

LED インジケータライト (ヘッドフォン右側)

白色と青色のライトが交互に点滅	ヘッドフォンはペアリングモードになっています
青色のライトが 8 秒間隔で点滅	ヘッドフォンはペアリングされ、接続されています
青色のライトがすばやく点滅	ヘッドフォンの電源がオンになっていますが接続されていません。接続が確立されないと、5 分経過後、ヘッドフォンの電源は自動的にオフになります。
白色のライトがゆっくり点滅	電池残量が少なくなっています
白色のライトが点灯	ヘッドフォンは充電中です
白色のライトが消灯	ヘッドフォンはフル充電状態です

ANC (アクティブノイズキャンセレーション)を有効にする

1. ヘッドフォンの電源をオンにするには
2. アクティブノイズキャンセレーションを有効にするには、NC オン/オフボタンを 2 秒間押し続けます。
3. アクティブノイズキャンセレーションを無効にするには、NC オン/オフボタンを 2 秒間押し続けます。

ANC LED インジケータ (ヘッドフォン左側)

緑色のライトが点灯	アクティブノイズキャンセレーションがオン
緑色のライトが消灯	アクティブノイズキャンセレーションがオフ

コードでのオーディオ接続

電池残量が少なくなった場合でも、オーディオケーブルを使用すれば音楽を聴くことができます。ヘッドフォンのジャックを差し込むと、Bluetooth 機能がオフになります。

機内オーディオシステムへの接続

オーディオケーブルを機内用アダプターに接続し、これを航空機の座席のデュアル出力ジャックに差し込みます。

1 つの 3.5 mm ジャック (ほとんどのポータブルデバイス)	シングルプラグを使用します。アダプターは不要です。
2 つの 3.5 mm ジャック	3.5 mm デュアルプラグ機内用アダプターを使用します。
1 つの電源ジャックと 2 つの 3.5 mm ジャック	2 つの 3.5 mm ジャックに 3.5 mm デュアルプラグ機内用アダプターを使用します。電源ジャックにはどのプラグも差し込まないでください。差し込むと、ヘッドフォンが損傷し、負傷するおそれがあります。

警告 航空機の座席のジャックにヘッドフォンを接続する場合は、フィリップス製の機内用アダプターのみを使用し、それ以外の機内用アダプターを使用しないでください。使用すると、適切に反応しない可能性があり、過熱によって、やけどなどの身体的負傷や物的損害が引き起こされるおそれがあります。熱くなったり、音声が途切れたりした場合は、すぐに取り外してください。

マニュアルの完全版については www.philips.com/welcome をご覧ください。

Gibson INNOVATIONS

Template version 2.0 | GI - B - 019 - 06 | Confidential

Version history

PACKAGING ARTWORK

Scale: 100% Unit: mm

Project: SHB8850NC/00 QSG | Design Lead: Liza Lau

DO NOT ERASE THIS TABLE

Version	Summary of updates	Approved for use by	Date	Version	Summary of updates	Approved for use by	Date
v1.0	artwork release	Liza Lau	23/06/2015	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...